



LETTER OF RECOMMENDATION
推 薦 書

The following student is applying for Obirin Gakuen Foundation of America's Study Abroad Scholarship. Please fill in this recommendation in English or Japanese and email it to office@obirin-gakuen.org. The recommendation is confidential and will not be shown to the student. Thank you for your cooperation.

推薦者へ:

以下の学生は提携大学への長期交換留学を希望しています。この推薦書を英語または日本語で記入し、office@obirin-gakuen.org にお送りください。推薦書は機密扱いであり当該学生の目に触れることはありません。ご協力ありがとうございます。

Applicant's Name/留学希望者氏名 : _____

How long and in what capacity have you known the student? 上記学生との面識はどのようなもので、どれくらいの期間に渡りますか。

Evaluation of the student in comparison to others: 以下の項目について評価して下さい。

Communication Skills コミュニケーション能力

	弱い Weak	普通 Fair	良い Good	優秀 Excellent	卓越 Superior	不明 N/A
日本語コミュニケーション能力 Oral (in native language)						
外国語*口語コミュニケーション能力 Oral (in foreign language – English or Japanese)						
日本語文章能力 Written (in native language)						
外国語文章能力 Written (in foreign language – English or Japanese)						

General Academic Skills 学習能力全般

	弱い Weak	普通 Fair	良い Good	優秀 Excellent	卓越 Superior	不明 N/A
Academic aptitude 学問への適性						
General knowledge 一般的な知識						
Conscientiousness/Maturity 誠実性・成熟度						
Overall performance 総合評価						

Please comment on the applicant's academic performance and his/her ability to study abroad.
当該希望者の現在の学力と留学先における学力の妥当性・適応力等に関してお書き下さい。

Please comment on the applicant's personality including maturity, outgoingness, discipline, sensitivity, creativity. 当該希望者の人間性について、次の性質も含めてお書き下さい。成熟度、積極性、自己鍛錬性、感受性、創造性等。

Choose one. 以下について該当欄にチェックをお願いします。

- I strongly recommend this candidate for the OGFA scholarship. この学生の留学を強く推薦します。
- I recommend this candidate for the OGFA scholarship. この学生の留学を推薦します。
- I have reservations about the suitability of this student for the OGFA scholarship. この学生の留学への妥当性に留保を付けます。
- I would not recommend this candidate. この学生の留学を推薦しません。

Other Comments: その他のコメントがあればお書き下さい。

Name 推薦者名 : _____ Position 職 名 : _____

Signature 署 名 : _____ Date 日 付 : _____